

## KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESAFGØRELSE

af 21. december 2011

om ændring af beslutning 2009/861/EF om overgangsforanstaltninger i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 853/2004 for så vidt angår forarbejdning af rå mælk, der ikke opfylder EF-kravene, på visse mælkeforarbejdningsvirksomheder i Bulgarien

(meddelt under nummer K(2011) 9568)

(EØS-relevant tekst)

(2011/899/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 853/2004 af 29. april 2004 om særlige hygiejnebestemmelser for animalske fødevarer <sup>(1)</sup>, særlig artikel 9, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Ved forordning (EF) nr. 853/2004 er der fastsat særlige hygiejnebestemmelser for animalske fødevarer gældende for ledere af fødevarer virksomheder. Disse bestemmelser omfatter bl.a. hygiejnekrav vedrørende rå mælk og mejeriprodukter.

(2) Ved Kommissionens beslutning 2009/861/EF <sup>(2)</sup> er der indrømmet visse undtagelser fra kravene i afsnit IX, kapitel I, underkapitel II og III, i bilag III til forordning (EF) nr. 853/2004 for de mælkeforarbejdningsvirksomheder i Bulgarien, der er opført i beslutningen. Nævnte beslutning finder anvendelse indtil den 31. december 2011.

(3) Visse mælkeforarbejdningsvirksomheder, der er opført i bilag I til beslutning 2009/861/EF, må således som en undtagelse fra de relevante bestemmelser i forordning (EF) nr. 853/2004 forarbejde mælk, der opfylder EF-kravene, og mælk, der ikke gør det, forudsat at forarbejdningen af de to typer mælk finder sted på separate produktionslinjer. Derudover må visse mælkeforarbejdningsvirksomheder, der er opført i bilag II til beslutning 2009/861/EF, forarbejde mælk, der ikke opfylder EF-kravene, uden separate produktionslinjer.

(4) Bulgarien har meddelt Kommissionen, at andelen af rå mælk, der opfylder kravene i forordning (EF) nr. 853/2004, og som leveres til mælkeforarbejdningsvirksomheder i denne medlemsstat, er steget betydeligt siden ikrafttrædelsen af beslutning 2009/861/EF. Bulgarien har desuden opstillet en handlingsplan, der skal dække hele produktionskæden for mælk i denne medlemsstat og sikre overholdelse af EU-reglerne.

(5) Ifølge den rapport, Bulgarien har forelagt i henhold til artikel 5 i beslutning 2009/861/EF, og oplysningerne fra de bulgarske myndigheder på mødet i Den Stående Komité for Fødevarerækeden og Dyresundhed den 17. oktober 2011 er situationen i Bulgarien dog endnu ikke i overensstemmelse med kravene i forordning (EF) nr. 853/2004.

(6) I betragtning af den nuværende situation og for at undgå at modarbejde de bulgarske myndigheders bestræbelser bør anvendelsen af de i beslutning 2009/861/EF fastsatte foranstaltninger forlænges.

(7) Bulgarien bør fortsat arbejde på at bringe rå mælk, som forarbejdes af de virksomheder, der er opført i bilagene til beslutning 2009/861/EF, i overensstemmelse med kravene i forordning (EF) nr. 853/2004.

(8) Bulgarien bør navnlig fortsat overvåge situationen og forelægge regelmæssige rapporter for Kommissionen om de fremskridt, der gøres i retning af fuld overholdelse af disse krav. På grundlag af konklusionerne i disse rapporter bør der træffes passende foranstaltninger.

(9) Beslutning 2009/861/EF bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.

(10) Foranstaltningerne i denne afgørelse er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarerækeden og Dyresundhed —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

## Artikel 1

I beslutning 2009/861/EF foretages følgende ændringer:

1) I artikel 2 ændres »31. december 2011« til »31. december 2013«.

2) I artikel 3 ændres »31. december 2011« til »31. december 2013«.

<sup>(1)</sup> EUT L 139 af 30.4.2004, s. 55.

<sup>(2)</sup> EUT L 314 af 1.12.2009, s. 83.

3) Artikel 5 affattes således:

»Artikel 5

1. Bulgarien forelægger Kommissionen årlige rapporter om de fremskridt, der er gjort for at bringe følgende i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 853/2004:

- a) mælkeproducerende bedrifter, der producerer mælk, der ikke opfylder kravene
- b) systemet for afhentning og transport af mælk, der ikke opfylder kravene.

Den første årlige rapport forelægges Kommissionen senest den 31. december 2012 og den anden årlige rapport senest den 31. oktober 2013.

Rapporterne forelægges ved brug af formularen i bilag III.

2. Kommissionen overvåger nøje processen med at bringe rå mælk, som forarbejdes af de virksomheder, der er opført i bilag I og II, i overensstemmelse med kravene i forordning (EF) nr. 853/2004.

Hvis Kommissionen på grundlag af de rapporter, Bulgarien forelægger, finder det er usandsynligt, at kravene vil være opfyldt den 31. december 2013, foreslår den passende foranstaltninger til at afhjælpe situationen.«

4) I artikel 6 ændres »31. december 2011« til »31. december 2013«.

5) Bilag I og II erstattes af teksten i bilaget til nærværende afgørelse.

*Artikel 2*

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 21. december 2011.

*På Kommissionens vegne*  
John DALLI  
*Medlem af Kommissionen*

## BILAG

## »BILAG I

**Liste over mælkeforarbejdningsvirksomheder, der har tilladelse til at forarbejde mælk, der opfylder kravene, og mælk, der ikke gør det, jf. artikel 2**

Nr.	Veterinærnr.	Virksomhedens navn	By/vej eller landsby/region
1	BG 0412010	»Bi Si Si Handel« OOD	gr. Elena ul. »Treti mart« 19
2	BG 0612027	»Mlechen ray – 2« EOOD	gr. Vratsa kv. »Bistrets«
3	BG 0612043	ET »Zorov- 91 -Dimitar Zorov«	gr. Vratsa Mestnost »Parshevitsa«
4	BG 2012020	»Yotovi« OOD	gr. Sliven kv. »Rechitsa«
5	BG 2512020	»Mizia-Milk« OOD	gr. Targovishte Industrialna zona
6	BG 2112001	»Rodopeya — Belev« EOOD	gr. Smolyan, Ul. »Trakya« 20
7	BG 1212001	»S i S – 7« EOOD	gr. Montana »Vrachansko shose« 1
8	BG 2812003	»Balgarski yogurt« OOD	s. Veselinovo, obl. Yambolska

## BILAG II

**Liste over mælkeforarbejdningsvirksomheder, der har tilladelse til at forarbejde mælk, der ikke opfylder kravene, jf. artikel 3**

Nr.	Veterinærnr.	Virksomhedens navn	By/vej eller landsby/region
1	BG 2412037	»Stelimeks« EOOD	s. Asen
2	0912015	»Anmar« OOD	s. Padina obsht. Ardino
3	0912016	OOD »Persenski«	s. Zhaltusha obsht. Ardino
4	1012014	ET »Georgi Gushterov DR«	s. Yahinovo
5	1012018	»Evro miyt end milk« EOOD	gr. Kocherinovo obsht. Kocherinovo
6	1112004	»Matev-Mlekoprodukt« OOD	s. Goran
7	1112017	ET »Rima-Rumen Borisov«	s. Vrabevo
8	1312023	»Inter-D« OOD	s. Kozarsko
9	1612049	»Alpina -Milk« EOOD	s. Zhelyazno
10	1612064	OOD »Ikay«	s. Zhitnitsa obsht. Kaloyanovo
11	2112008	MK »Rodopa milk«	s. Smilyan obsht. Smolyan
12	2412039	»Penchev« EOOD	gr. Chirpan ul. »Septemvriytsi« 58
13	2512021	»Keya-Komers-03« EOOD	s. Svetlen
14	0112014	ET »Veles-Kostadin Velev«	gr. Razlog ul. »Golak« 14
15	2312041	»Danim-D.Stoyanov« EOOD	gr. Elin Pelin m-st Mansarovo
16	2712010	»Kamadzhiev-milk« EOOD	s. Kriva reka obsht. N.Kozlevo
17	0712001	»Ben Invest« OOD	s. Kostenkovtsi obsht. Gabrovo
18	1512012	ET »Ahmed Tatarla«	s. Dragash voyvoda, obsht. Nikopol
19	2212027	»Ekobalkan« OOD	gr. Sofia bul »Evropa« 138
20	2312030	ET »Favorit- D.Grigorov«	s. Aldomirovtsi
21	2312031	ET »Belite kamani«	s. Dragotintsi
22	BG 1512033	ET »Voynov-Ventsislav Hristakiev«	s. Milkovitsa obsht. Gulyantsi
23	BG 1512029	»Lavena« OOD	s. Dolni Dębnik obl. Pleven

Nr.	Veterinærnr.	Virksomhedens navn	By/vej eller landsby/region
24	BG 1612028	ET »Slavka Todorova«	s. Trud obsht. Maritsa
25	BG 1612051	ET »Radev-Radko Radev«	s. Kurtovo Konare obl. Plovdiv
26	BG 1612066	»Lakti ko« OOD	s. Bogdanitza
27	BG 2112029	ET »Karamfil Kasakliev«	gr. Dospat
28	BG 0912004	»Rodopchanka« OOD	s. Byal izvor obsht. Ardino
29	0112003	ET »Vekir«	s. Godlevo
30	0112013	ET »Ivan Kondev«	gr. Razlog Stopanski dvor
31	0212037	»Megakomers« OOD	s. Lyulyakovo obsht. Ruen
32	0512003	SD »LAF-Velizarov i sie«	s. Dabravka obsht. Belogradchik
33	0612035	OOD »Nivego«	s. Chiren
34	0612041	ET »Ekoprodukt-Megiya- Bogorodka Dobrilova«	gr. Vratsa ul. »Ilinden« 3
35	0612042	ET »Mlechen puls – 95 — Tsvetelina Tomova«	gr. Krivodol ul. »Vasil Levski«
36	1012008	»Kentavar« OOD	s. Konyavo obsht. Kyustendil
37	1212022	»Milkkomm« EOOD	gr. Lom ul. »Al.Stamboliyski« 149
38	1212031	»ADL« OOD	s. Vladimirovo obsht. Boychinovtsi
39	1512006	»Mandra« OOD	s. Obnova obsht. Levski
40	1512008	ET »Petar Tonovski-Viola«	gr. Koynare ul. »Hr.Botev« 14
41	1512010	ET »Militsa Lazarova-90«	gr. Slavyanovo, ul.« Asen Zlatarev« 2
42	1612024	SD »Kostovi — EMK«	gr. Saedinenie ul. »L.Karavelov« 5
43	1612043	ET »Dimitar Bikov«	s. Karnare obsht. »Sopot«
44	1712046	ET »Stem-Tezdzhan Ali«	gr. Razgrad ul. »Knyaz Boris«23
45	2012012	ET »Olimp-P.Gurtsov«	gr. Sliven m-t »Matsulka«
46	2112003	»Milk- inzhenering« OOD	gr. Smolyan ul. »Chervena skala« 21
47	2112027	»Keri« OOD	s. Borino, obsht. Borino

Nr.	Veterinærnr.	Virksomhedens navn	By/vej eller landsby/region
48	2312023	»Mogila« OOD	gr. Godech, ul. »Ruse« 4
49	2512018	»Biomak« EOOD	gr. Omurtag ul. »Rodopi« 2
50	2712013	»Ekselans« OOD	s. Osmar, obsht. V. Preslav
51	2812018	ET »Bulmilk-Nikolay Nikolov«	s. General Inzovo, obl. Yambolska
52	2812010	ET »Mladost-2-Yanko Yanev«	gr. Yambol, ul. »Yambolen« 13
53	BG 1012020	ET »Petar Mitov-Universal«	s. Gorna Grashtitsa obsht. Kyustendil
54	BG 1112016	Mandra »IPZHZ«	gr. Troyan ul. »V.Levski« 281
55	BG 1712042	ET »Madar«	s. Terter
56	BG 2612042	»Bulmilk« OOD	s. Konush obl. Haskovska
57	BG 0912011	ET »Alada-Mohamed Banashak«	s. Byal izvor obsht. Ardino
58	1112026	»ABLAMILK« EOOD	gr. Lukovit ul. »Yordan Yovkov« 13
59	1312005	»Ravnogor« OOD	s. Ravnogor
60	1712010	»Bulagrotreyd-chastna kompaniya« EOOD	s. Yuper Industrialen kvartal
61	1712013	ET »Deniz«	s. Ezerche
62	2012011	ET »Ivan Gardev 52«	gr. Kermen ul. »Hadzhi Dimitar« 2
63	2012024	ET »Denyo Kalchev 53«	gr. Sliven ul. »Samuilovsko shose« 17
64	2112015	OOD »Rozhen Milk«	s. Davidkovo, obsht. Banite
65	2112026	ET »Vladimir Karamitev«	s. Varbina obsht. Madan
66	2312007	ET »Agropromilk«	gr. Ihtiman ul. »P.Slaveikov« 19
67	BG 1812008	»Vesi« OOD	s. Novo selo
68	BG 2512003	»Si Vi Es« OOD	gr. Omurtag Promishlena zona
69	BG 2612034	ET »Elikvir-Petko Petev«	s. Gorski izvor
70	BG 1812003	»Sirma Prista« AD	gr. Ruse bul. »3-ti mart« 51
71	BG 2512001	»Mladost -2002« OOD	gr. Targovishte bul. »29-ti yanuari« 7

Nr.	Veterinærnr.	Virksomhedens navn	By/vej eller landsby/region
72	0812030	»FAMA« AD	gr. Dobrich bul. »Dobrudzha« 2
73	0912003	»Koveg-mlechni produkti« OOD	gr. Kardzhali Promishlena zona
74	1412015	ET »Boycho Videnov — Elbokada 2000«	s. Stefanovo obsht. Radomir
75	1712017	»Diva 02« OOD	gr. Ispereh ul. »An.Kanchev«
76	1712037	ET »Ali Isliamov«	s. Yasenovets
77	1712043	»Maxima milk« OOD	s. Samuil
78	1812005	»DAV — Viktor Simonov« EOOD	gr. Vetovo ul. »Han Kubrat« 52
79	2012010	»Saray« OOD	s. Mokren
80	2012032	»Kiveks« OOD	s.Kovachite
81	2012036	»Minchevi« OOD	s. Korten
82	2212009	»Serdika -94« OOD	gr. Sofia kv. Zheleznitza
83	2312028	ET »Sisi Lyubomir Semkov«	s. Anton
84	2312033	»Balkan spetsial« OOD	s. Gorna Malina
85	2312039	EOOD »Laktoni«	s. Ravno pole, obl. Sofiyska
86	2412040	»Inikom« OOD	gr. Galabovo ul. »G.S.Rakovski« 11
87	2512011	ET »Sevi 2000- Sevie Ibryamova«	s. Krepcha obsht. Opaka
88	2612015	ET »Detelina 39«	s. Brod
89	2812002	»Arachievi« OOD	s. Kirilovo, obl. Yambolska'
90	BG 1612021	ET »Deni-Denislav Dimitrov-Ilias Islamov«	s. Briagovo obsht. Gulyantsi
91	BG 2012019	»Hemus-Milk komers« OOD	gr. Sliven Promishlena zona Zapad
92	2012008	»Raftis« EOOD	s. Byala
93	2112023	ET »Iliyan Isakov«	s. Trigrad obsht. Devin
94	2312020	»MAH 2003« EOOD	gr. Etropole bul. »Al. Stamboliyski« 21
95	2712005	»Nadezhda« OOD	s. Kliment«